

- D:** Bei unsachgemäßer Verwendung kann Doseninhalt austreten!  
**F:** Une mauvaise manipulation de l'aerosol peut provoquer la coulure du contenu.  
**GB:** Incorrect using may cause treading out content!



**E** Laca acrílica de secado rápido. Decore sus marcos, interruptores, estanterías, barandillas, sillas etc. con un toque moderno de acero inoxidable. Aplicable sobre metal, madera, vidrio, cerámica y otros. Resistente al rayado, a los choques y a los golpes. La superficie debe estar limpia, seca, libre de óxido y grasa. Proteger las superficies que no deben ser pintadas. Proteger los alrededores de la niebla de pulverizado. Agitar el bote 2 min. Pulverizado de prueba. Pulverizar varias capas finas. Distancia de pulverizado aprox. 25 cm. Seco al polvo en aprox. 10 min. Seco total en aprox. 24 horas. No aplicar sobre superficies con pintura sintética. Peligro : Aerosol extremadamente inflamable. Recipiente a presión: Puede reventar si se calienta. Provoca irritación ocular grave. Puede provocar somnolencia o vértigo. La exposición repetida puede provocar sequedad y formación de grietas en la piel. Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. Mantener fuera del alcance de los niños. Mantener alejado de calor, superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar. No pulverizar sobre una llama abierta u otra fuente de ignición. No perforar ni quemar, incluso después de su uso. No respirar el aerosol. Proteger de la luz del sol. No exponer a temperaturas superiores a 50 °C. Eliminar el contenido o el recipiente conforme a la legislación regional. Sin ventilación suficiente se pueden formar mezclas explosivas. Contiene: acetona, acetato de n-butilo.

**P** Pintura acrílica, secagem rápida. Decore as suas molduras, interruptores, estantes, corrimões, cadeiras, etc., com um toque moderno de aço inoxidável. Aplicável em metal, madeira, vidro, cerâmica e outros. Resistente a arranhões, choques e golpes. A superfície deve estar limpa, seca, livre de ferrugem e gorduras. Proteger as superfícies que não devem ser pintadas. Proteger o ambiente da névoa de spray. Agitar a lata 2 min. Testar o spray numa pequena área. Aplicar várias camadas finas. Distância de pulverização: cerca de 25 cm. Secagem ao pó em aprox. 10 min. Secagem total em aprox. 24 horas. Não aplicar sobre superfícies pintadas com tintas sintéticas.

Perigo - Aerosol extremamente inflamável. Recipientes sob pressão: risco de explosão sob a ação do calor. Provoca irritação ocular grave. Pode provocar sonolência ou vertigens. Pode provocar pele seca ou gretada, por exposição repetida. Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. Manter fora do alcance das crianças. Manter afastado de calor, superfícies quentes, faiasças, chamas abertas e outras fontes de ignição. Não fumar. Não pulverizar sobre chama aberta ou outra fonte de ignição. Não furar nem queimar, mesmo após utilização. Não respirar os aerosóis. Manter ao abrigo da luz solar. Não expor a temperaturas superiores a 50 °C. Eliminar o conteúdo / recipiente de acordo com a legislação regional. Utilizar em zonas não bem ventiladas, formação possível de mistura vapor-ar explosiva. Contém: acetona, acetato de n-butilo.

**GR** Ταχιστεγνωτο και σκληρό ακρυλικό χρώμα που δίνει επιφάνειες που δείχνουν σαν ανοξείδωτο ατσάλι INOX. Δώστε σε κορνίζες, διακόπτες, πάρια, κουπιστές, καρέκλες κτλ μια συγχρονή όμη ανοξείδωτου ατσαλίου (inox). Κατάλληλο σε μέταλλο, ξύλο, γυαλί, κεραμικό κτλ. Ανθεκτικό σε γρατζουνιές και κτυπήματα. Η επιφάνεια θα τρέπεται να είναι καθαρή, στενή, χωρίς σκουριά και λιπαρές ουσίες. Καλύψτε τις επιφάνειες που δεν θέλετε να βαφούν! Προστατεύτε τη γύρη περιοχή από την χόντα του σπρέι. Ανακύριστη τη συσκευασία για 2 λεπτά. Δοκιμάστε τον ψεκαστήρα. Ψεκάστε αρκετές λεπτές στρώσεις. Ψεκάστε από απόσταση περίπου 25 εκ. (10 ίντσες). Στενό μετά από 10 λεπτά. Σκληρό μετά από 24 ώρες. Μην το ψεκάζετε πάνω σε επιφάνειες βαμμένες με συνθετικό χρώμα. Κίνδυνος - Εφαρμογές εύρεκτο αερόλιμα. Περιέκτης υπό πίεση: μπορεί να εκραγεί σε δερματίσματα. Προκαλεί σοβαρά σφραγικό ερεθισμό. Μπορεί να προκαλέσει υπερηφάνεια ή ζάλη. Παραταταένων έκθεση μπορεί να προκαλέσει ξηρότητα δέρματος ή οκάσιο. Εάν ζητήστε ιατρική συμβουλή, να έχετε μαζί σας τον περιέκτη του προϊόντος ή την ετικέτα. Μακριά από παιδιά. Μακριά από δερμάτισμα, θερμές επιφάνειες, σπινθήρες, γυμνές φλόγες και άλλες τηγνής ανάφλεξης. Μην καπνίζετε. Μην ψεκάζετε κοντά σε γυμνή φλόγα ή άλλη πηγή αναφλέξης. Μην τρυπήσετε. Μην κατέβαστε και μετά τη χρήση. Μην εκπνέψετε εκνεύωμα. Να προστατεύεται από τις ηλιακές ακτίνες. Να μην εκπρέχουμε / δοχείο σύμφωνα με τα τοπικούς κανονισμούς. Χωρίς επαρκή ασφολή μπορούν να δημιουργηθούν εκρηκτικά μείγματα. Περιέχει: ακετόνη, οξικός πευθυντιστέρας. Εισάγεται από: Κάτασρης Intertrade A.E.-Αλκαϊδού 29-104 39 Αθήνα-Τηλ: 2108003570.

**TR** Sert paslanmaz çelik görüntüsü veren hızlı ve sağlam kuruyan akrilik boyası. Resin çerçevelerine, işit, prizlerine, raflar, trabzonlar, sandalyeler vb. güncel çelik (inox) görünüm verir. Metal, ahşap, cam, seramik vb. içini uyundur. Çizilme, şok ve darbeye dayanıklı. Alt yüzeyin temiz, kuru, passız ve yağsız olması gereklidir. Boyanmayıacak bölgeleri üzerini örterek koruyunuz. Etrafı sprey boyası fazından koruyunuz. Kutyuya 2dər çalkalın. Deneme püskürməsi yapınız. Bir kaç tane ince tabaka oluşturunuz. Püskürmə uzaklığını 25 cm. 10 dər sonra toz kuru, takiben 24 saat sonra tamamen kuru. Sentezik boyaya üzərinə uygulayın. Tehlike - Aşırı əlavəlenir aerosol. Kap basınç altındadır. Fazla isınnması halinde çatlayabilir. Ciddi göz təhrisine yol açabilir. Rehavete veya baş dönməsinə yol açabilir. Tekrarlı maruz kalmalarla ciltte kurulduğuza qədəmələrə neden olabilir. Tibbi tavsiye gerekiyorsa, ambalaj veya etiketi saklayın. Çocukların erişmeyeceğii yerde saklayın. İsidan, kivilicirdən, alevdən, sıçak yüzeylərdən uzak tutun. - Sigara içilməz. Alevə veya diqən atış kaynaklarına doğról püskürməyin. Kullanıldından sonra bile delməyen veya yakmayı. Spreyi solumayın. Güneş ışığından koruyun. 50°C aşan sıcaklıklara maruz bırakmayın. Kabı uluslararası mevzuata uygun şekilde bertaraf edin. Yeterli havalandırma sağlanmadığı təqdirdə patlayabilen karışımın oluşması mümkündür. İçerir: aseton, n-bütılı asetat.



MOTIP DUPLI GmbH  
 Kurt-Vogelsang-Str. 6  
 D-74955 Hassenberghausen  
 Tel. +49 (0) 62 66 / 75-0  
[www.motipduali.com](http://www.motipduali.com)  
 Made in Germany  
 ® registered trademark

520 400ml e3



# DUPLI-COLOR®

## EFFECT

### Acero inoxidable

### Aço inoxidável

### Ανοξείδωτο

### Paslanmaz

